

Our Mission: At St. Juan Diego Catholic Church, we are a diverse community that strives to welcome everyone with dignity, respect and belonging by living the Good News of Jesus Christ.

Nuestra Misión: En la iglesia Católica de San Juan Diego, somos una comunidad diversa que se esfuerza por dar la bienvenida a todos con dignidad, respeto y pertenencia al vivir la Buen Nueva de Jesucristo.

Stewardship Moment

In today's Gospel, we learn that the disciples of Jesus had been discussing among themselves who was the greatest. Jesus is about to turn their idea as well as our society's idea of greatness" upside down. He embraces a child and tries to help the Twelve understand that to be great is to be focused on something other than themselves. Jesus teaches that true "greatness" lies in being a good steward of those who are not great: welcoming one who is not viewed as great by our society's standards, like the child, the innocent, the vulnerable, the suffering, those who are outside our comfortable circle of family, friends, companions and colleagues, those who need a welcome. Jesus redefines our notion of greatness. How do we define greatness? Is our notion of greatness consistent with the teachings of Jesus Christ?

Un Momento de Corresponsabilidad

En el Evangelio de hoy, aprendemos que los discípulos de Jesús habían estado discutiendo sobre quién era el más grande. Jesús está a punto de voltear al revés su idea, así como la idea de nuestra sociedad, acerca de la "grandeza." Él abraza a un niño y trata de ayudar a los Doce a entender que ser grande es enfocarse en algo más que en sí mismos. Jesús enseña que la verdadera "grandeza" está en ser un buen corresponsable de aquellos que no son grandes: acogiendo a quien no es visto como grande por los estándares de nuestra sociedad, como el niño, el inocente, el vulnerable, el que sufre, aquellos que se encuentran fuera de nuestro comfortable círculo familiar, de amistades, compañeros/as y colegas, aquellos que necesitan ser acogidos. Jesús redefine nuestra noción de grandeza. ¿Cómo definimos nosotros la grandeza? ¿Es nuestra noción de grandeza acorde con las enseñanzas de Jesucristo?

Campaña de los Seminaristas

La Sagrada Eucaristía es el Cuerpo y la Sangre de nuestro Señor Jesucristo, la fuente y cumbre de nuestra Fe Católica. Nuestros seminaristas esperan el día que puedan llevar la Eucaristía a usted y a su familia. Mientras celebramos el don del sacerdocio este Domingo del Sacerdocio, le pedimos que en oración considere la posibilidad de apoyar la Campaña de los Seminaristas. El cien por ciento de su donación será destinado para la formación de los sacerdotes que sirven en el oeste de Oregon. Si desea más información, por favor visite supportourseminarians.church o llame al 503-233-8336.

Seminarian Appeal

The Holy Eucharist is the Body and Blood of our Lord Jesus Christ, the source and summit of our Catholic Faith. Our seminarians await the day they can bring the Eucharist to you and your family. As we celebrate the gift of priesthood this Priesthood Sunday, prayerfully consider supporting the Seminarian Appeal. One hundred percent of your donation will go to the formation of priests serving in western Oregon. To learn more, visit supportourseminarians.church or call 503-233-8336.

MASS SCHEDULE

Monday
6:00 pm Bilingual

Tuesday & Wednesday
6:00 pm English

Thursday
12:00 pm English

Saturday
5:00 pm English

Sunday
8:30 am English
12:30 pm English

HORARIO DE MISA

Domingo
10:30 am Español

RECONCILIATION
RECONCILIACIÓN

Wednesday/Miércoles
5:00-5:45 pm

Saturday/Sábado
3:30pm - 4:30

Mass Intention

If you would like to add a name to our Mass Intention, please email Jeny [here](mailto:jeny@stjuandiego.org).

Intenciones

Si desea agregar un nombre a nuestras intenciones, envíe un correo a Jeny [aquí](mailto:jeny@stjuandiego.org).



FREE RECYCLING EVENT

Saturday, September 28th
from 9:00 AM - 1:00 PM

Celebrate the Season of Creation by helping to save resources at our recycling event. Join us next Saturday, September 28th, to recycle **electronic waste, worn-out athletic shoes and clean socks** in the lower parking lot here at St. Juan Diego from 9:00 am to 1:00 pm.

The event is open to the public at no charge, but we will gladly accept donations of non-perishable food for the St. Vincent de Paul Food Pantry. For more information see the flyer at <https://www.stjuandiego.org/social-justice>.

St. Juan Diego | San Juan Diego

YOUTH MINISTRY MINISTERIO JUVENIL GRADES | GRADOS 6-12



KICKOFF EMPIEZA

SEPT 29

Food | Comida
Games | Juegos
Ice Cream | Helado

1:30PM-3:00PM
Meet at the patio on the south side of the building, pending weather

More Information
Kristin Mombert
kmombert@stjuandiego.org
971.217.8935 (call/text | llama/texto)

Join Us for
coffee & donuts
after every Saturday &
Sunday mass in the
church hall.

Bulletin items are due
Tuesday by 11:00 am.

Weekly Parish Schedule

To have a Mass offered for anyone, please call Jeny in the parish office. Suggested donation \$10 *Please make your checks payable to St. Juan Diego Parish*

Date	Mass Times
Saturday, Sept. 21, 2024	3:30 pm - 4:30 pm Reconciliation/Reconciliacion
	5:00 pm English Mass All Souls
Sunday, Sept 22, 2024 Domingo 22 de septiembre	8:30 am English Mass SJD Community
	10:30 am Misa en Español Jesus Benjamin Garcia Mejia
	12:30 pm English Mass All Souls
Monday, Sept. 23	6:00 pm Daily Mass Love of God's Creation as embodied by St. Francis.
Tuesday, Sept. 24	6:00 pm Daily Mass Matividad Baluran
Wednesday, Sept. 25	5:00 pm - 5:45 pm Reconciliation/Reconciliacion
	6:00 pm Daily Mass Florendo Dangca
Thursday, Sept. 26	12:00 pm Daily Mass All Souls
Saturday, Sept. 28, 2024	3:30 pm - 4:30 pm Reconciliation/Reconciliacion
	5:00 pm English Mass
Sunday, Sept 29, 2024 Domingo 29 de septiembre	8:30 am English Mass
	10:30 am Misa en Español Comunidad de SJD
	12:30 pm English Mass All Souls

Visitations to the Sick and Homebound

We are grateful to those who give their time and care to bring Holy Communion to our parishioners who cannot make it to church each week due to sickness or infirmity. If you know of anyone who would like to receive Communion in their home, please contact the parish office at 503-880-3337.

Scripture Readings

September 21/22

First Reading: **Wisdom 2:12, 17-20**

Second Reading: **James 3:16-3:4**

Gospel: **Mark 9:30-37**

Lecturas

22 de septiembre

Primera Lectura: **Sabiduría 2,12. 17-20**

Segunda Lectura: **Santiago 3, 16-3:4**

Evangelio: **Marcos 9, 30-37**

Social Justice Mass Intention

You are invited to attend and pray on Monday, September 16. The Mass intention is for: **Love of God's Creation as embodied by St. Francis.**

Fall, the season of harvest, is the perfect time to reflect on the Earth's abundance. Yet, not all people have their share of the abundance God has given us. We Catholic Relief Service invite you to use the following seven steps in your daily life to become a better steward of Earth's harvests: 1. Waste less. Did you know that one-third of the food produced for human consumption is either lost during production or wasted by consumers? 2. Eat simply. Eating meat-free, even if only for a couple of days each week, puts less of a strain on Earth's resources and makes more food and water available for our human family. 3. Support farmers. Buying food locally is not only a great way to support the livelihoods of farmers in your community, but it also reduces your carbon footprint, since your food isn't being transported great distances to be sold. 4. Advocate. U.S. policies impact people worldwide. 5. Donate. CRS is partnering with farmers around the world. 6. Learn more. Building awareness about hunger and changing weather patterns is an essential step toward positive change. 7. Pray. Prayer helps us to be in right relationship, not only with God and our neighbor, but also with all of creation. <https://www.usccb.org/resources/7%20Ways%20to%20be%20a%20Good%20Steward%20of%20the%20Harvest.pdf>

Intenciones del Ministerio de Justicia Social

Está invitado a asistir y orar en la misa del lunes 16 de septiembre. La intención de la misa es por: **El amor a la creación de Dios encarnado en San Francisco.**

El otoño, la temporada de la cosecha, es el momento perfecto para reflexionar sobre la abundancia de la Tierra. Sin embargo, no todas las personas tienen su parte de la abundancia que Dios nos ha dado. Catholic Relief Service lo invita a utilizar los siguientes siete pasos en su vida diaria para convertirse en un mejor administrador de las cosechas de la Tierra: 1. Desperdiciar menos. ¿Sabía que un tercio de los alimentos producidos para el consumo humano se pierde durante la producción o los consumidores lo desperdician? 2. Coma simplemente. Comer sin carne, aunque sólo sea durante un par de días a la semana, ejerce menos presión sobre los recursos de la Tierra y hace que haya más alimentos y agua disponibles para nuestra familia humana. 3. Apoyar a los agricultores. Comprar alimentos localmente no sólo es una excelente manera de apoyar los medios de vida de los agricultores de su comunidad, sino que también reduce su huella de carbono, ya que sus alimentos no se transportan a grandes distancias para venderlos. 4. Defensor. Las políticas estadounidenses impactan a personas de todo el mundo. 5. Donar. CRS se está asociando con agricultores de todo el mundo. 6. Obtenga más información. Crear conciencia sobre el hambre y los cambios en los patrones climáticos es un paso esencial hacia un cambio positivo. 7. Orar. La oración nos ayuda a estar en una relación correcta, no sólo con Dios y nuestro prójimo, sino también con toda la creación. <https://www.usccb.org/resources/7%20Ways%20to%20be%20a%20Good%20Steward%20of%20the%20Harvest.pdf>

Adoracion Eucaristica	Eucharistic Adoration
Miercoles	Wednesdays
6:30 pm - 8:30 pm	6:30 pm - 8:30 pm
Despues de la Misa	Following 6pm Mass

**Thank you for supporting our Parish!
Gracias por apoyar a nuestra parroquia!**

Sept. 14/15 Attendance	1317
Collection Basket	\$5,429.92
Electronically/by mail	\$4,778.25
Projected weekly need	\$ 14,230

Creation Corner

World Car-free Day - September 22, 2024

The first means of transportation for humankind was by foot. Many Biblical characters traveled on foot: Moses, Elijah, Jonah, the Apostles. Down through the centuries, many pilgrims have travelled to Jerusalem and Compostela. Like the disciples on their way to Emmaus, they have met God on their path. Let us rediscover the value of walking during World Car-free Day (Sept. 22). Consider what tasks you can accomplish today and this week by walking instead of driving.

Adult Confirmation Classes

Registration is now open. Candidates must attend both classes. Call the parish cell phone for information on how to register 503-880-3337. We will need a copy of your Baptism certificate.

This class is only for those who have received Baptism and First Communion.

Must register by January 2, 2025.
These classes are in English.

New Dates

Saturday,
January 11, 2025

&

Saturday,
January 25, 2025

10:00 am - 12:00 pm

Clases de Confirmación para Adultos

La inscripción ya está abierta. Los candidatos deben asistir a ambas clases. Llame al teléfono celular de la parroquia para obtener información sobre cómo inscribirse: 503-880-3337. Necesitaremos una copia de su certificado de bautizo.

Esta clase es sólo para aquellos que han recibido el Bautizo y la Primera Comunión.

Debe registrarse antes del 2 de enero de 2025
Estas clases serán en español.

Sábado 18 de
enero, 2025

&

Sábado 25 de
enero, 2025

9:00 am - 11:00 pm



Thank You Quilters

St Juan Diego quilters are making Comfort Quilts for Kaiser Westside Medical Center. These quilts are given to hospice patients at the hospital.

Visitas a los Enfermos y Confinados en el hogar

Estamos agradecidos con aquellos que dan su tiempo y cuidado para llevar la Sagrada Comunión a nuestros feligreses que no pueden asistir a la iglesia cada semana debido a una enfermedad o dolencia. Si conoce a alguien a quien le gustaría recibir la Comunión en su hogar, comuníquese con la oficina parroquial al 503-880-3337.

Holy Trinity Women's Prayer Group

Meets: 1st & 3rd Wednesdays from October to May

Time: 6:30 - 7:30 pm

Place: Fireside Room @ Holy Trinity Catholic Church

13715 SW Walker Road

Beaverton, OR 97005

Our group started 2 years ago with one goal in mind, to create a space where we could gather, share our faith, and support each other. Now in our 3rd year, we have a core of 15 or so women. We would like to extend a welcome to other women in our parish and surrounding parishes. Please scan the QR code to get more information or go to <https://www.h-t.org/wpg>. You will find our schedule for the upcoming year and information on purchasing the book at a bulk rate. We look forward to meeting you. Please bring yourself and a friend!



Rachel's Vineyard Retreat

Eugene area Rachel's Vineyard Retreat for Tuesday October 15 to Thursday October 17 retreat is for those whose lives have been impacted by abortion(s). The weekday timing provides an opportunity for those who are unable to attend on a weekend. The mercy and compassion of God and the group brings healing and restoration in unexpected, unimaginable ways. Lodging, meals, and materials are included in the cost of \$300. Financial assistance is available! For information, contact Project Aurora 541-942-2861 or info@project-aurora.org Websites: www.Project-Aurora.org and www.RachelsVineyard.org.

You are invited to a...

Day with the Sisters

Saturday, October 5, 2024

Sisters of St. Mary of Oregon

Motherhouse, Beaverton, OR

For questions or to register: contact Sr. Charlene Herinckx, SSMO at 503-805-6201 or srcharleneh@ssmo.org The SSMO Motherhouse is located on the corner of Murray Blvd. and TV Hwy.

Let's Build A Home

St. Maria's Maternity Home will be hosting our first fundraiser and we'd love to see you there! Join us at Lady Hill Winery, 8400 Champoeg Road NE, St Paul, Oregon on Sunday September 29, 2024 from 2:00 till 5:00 pm. Dina Marie Hale will be our MC and Fr. John Boyle, Pastor at Our Lady of Perpetual Help in Cottage Grove will be our Keynote speaker.

Along with a glass of wine, guests will enjoy Lady Hill's delicious charcuterie board and pulled pork with sides. Dessert will be provided by Pip's Original Doughnuts.

We will be the first Catholic-inspired Maternity Home in the Portland Metro area. Our mission is to bring a Catholic Home of hospitality and empowerment to pregnant and parenting women in need, 18 and older for up to 3 years past delivery. This extended time for moms who meet our requirements, will allow them to work to save up a nest egg and/or work towards their educational goals in career that will meet the needs of their families.

Register soon because space is limited. To register please go to StMariasHome.eventbrite.com or <https://StMariasHome.org> For questions call Marie Barzen 971-340-0670 or Claire Anctil 503-545-1803

Beginning Experience of Oregon

Beginning Experience of Oregon Ministry is offering a Weekend Retreat program that is designed to help those who are grieving the loss of a spousal relationship due to separation, death, or divorce.

Date: October 18-20, 2024 (Friday evening through Sunday afternoon)

Rooms (per person): \$190 double occupancy / \$210 single occupancy

Deposit (per person): \$75

Registration Deadline: Friday, October 11, 2024

Location: Griffin Center, Milwaukie, OR.

For additional information, or to register for the weekend retreat, please visit www.beeforegon.org. or for questions, please call Karen at 279-243-1752



St. Juan Diego Catholic Church

Office: 5995 NW 178th Ave.,
Portland, OR 97229

Phone: 503.644.1617
Parish Cell Phone: 503.880.3337
Sacramental Emergency: 971.867.4176
Email: office@stjuandiego.org

Office Hours/Horarios de Oficina:
Tues. & Thurs. /Martes & Jueves: 9:00 am - 12:00 pm,
1:00 pm - 2:30 pm

Sunday/Domingo: 8:00 am - 12:30 pm
www.stjuandiego.org

St. Vincent de Paul Food Pantry / Despensa de Alimentos

503-985-6046
sjd.svd@gmail.com
Monday/Lunes: 4:00 pm - 5:30 pm
Friday/Viernes: 11:00 am - 12:30 pm

Prayer Chain

Our Prayer chain is immediate, short-term support. To submit a prayer request please send an email to: sjdprayerchain@googlegroups.com.

Cadena de Oración

Nuestra cadena de Oración es apoyo inmediato, a corto plazo. Para enviar una solicitud, envíe un correo electrónico a: sjdprayerchain@googlegroups.com.

Parish Staff (503) 644-1617

Fr. Hans Mueller Pastor	frhans@stjuandiego.org Ext. 204
Rev. Mr. Dennis Desmarais Deacon	desmarais5@comcast.net
Rev. Mr. Hugo Patiño Diacono/Deacon	deacon.hugo@yahoo.com
Jeny Velazquez-Samayoa Admin. Assistant Parish Cell Phone: 503-880-3337	jvelazquez@stjuandiego.org Ext. 200
Ana Garcia Business Manager	agarcia@stjuandiego.org Ext. 201
Kristin Mombert Director of Faith Formation & Youth Ministry Work Cell Phone: 971-217-8935	kmombert@stjuandiego.org Ext. 202
Adriel Algiene Coordinator of Music	aalgiene@stjuandiego.org Ext. 203
Anthony Ordway Maintenance	sjdmaintenance@gmail.com

Donate Now
Done Ahora



Please Support Our Sponsors Por favor Apoye a Nuestros Patrocinadores

This space is available.

Este espacio esta disponible.

DUYCK & VANDEHEY
FUNERAL HOME LLC

FAMILY OWNED.
FAMILY OPERATED.
FAMILY FOCUSED.

CONTACT US:
503.357.8749
www.dvfuneralhome.com

Two locations:
Duyck & VanDehey Forest Grove
5405 NW 83rd St, Forest Grove, OR 97116
Duyck & VanDehey Tanahmune
9615 NE John Mack Ave, Hillsboro, OR 97123

Hard to say...
easy to work with!

Anctil
HEATING & COOLING

503.281.0752
www.anctilheating-cooling.com

Hail Mary, full of grace.

Illustration 2001 K. Sullivan.

Tanasbourne Pediatrics

Raquel Apodaca, MD
(parishioner)
Nicole Castonguay, MD
(Hablamos español)
17895 NW Evergreen
Parkway #110
Beaverton, OR 97006
503.690.8195

Springer And Son

The only Family owned
Funeral Home
in Aloha, Beaverton
& Hillsboro.

John Springer
www.springerandson.com
503.356.1000

SPARKLY
gowns

Your dream dress is waiting for you.
Come see us!

- Holy Communion dresses
- Prom dresses
- Evening dresses
- Special occasions dresses for children and moms

921 NW Everett St
Portland, OR, 97209
208-227-3790
www.sparklygowns.com

PERSONAL INJURY
WILLS & ESTATES
BUSINESS LAW

Law office of
DOUGLAS F. ANGELL P.C.
Parishioner

9400 SW Barnes Road,
Suit #305 Portland OR 97225
503.336.0053
doug@angell-legal.com

S&J
CLEANING SERVICES LLC

Professional
Commercial & Residential Cleaning
Parishioners
Fully Licensed and Bonded

Call for a free estimate
971-533-0678 or e-mail to
sjcleaningpdx@gmail.com

Anctil Plumbing

503-642-7323

Servicing your
Parish since 1975